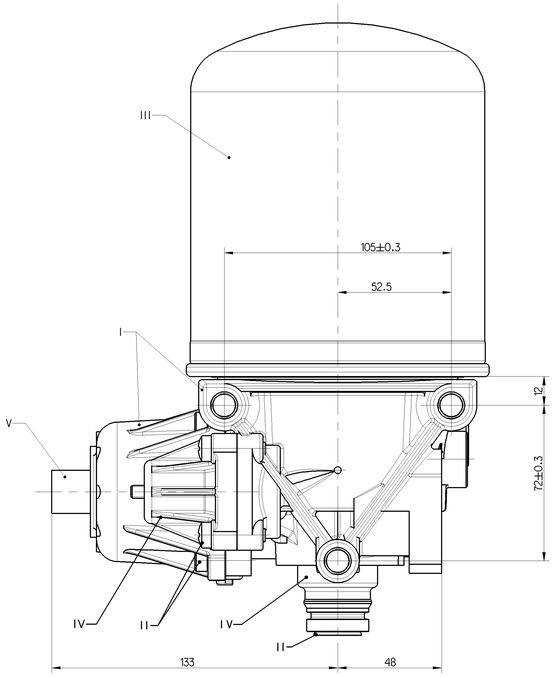
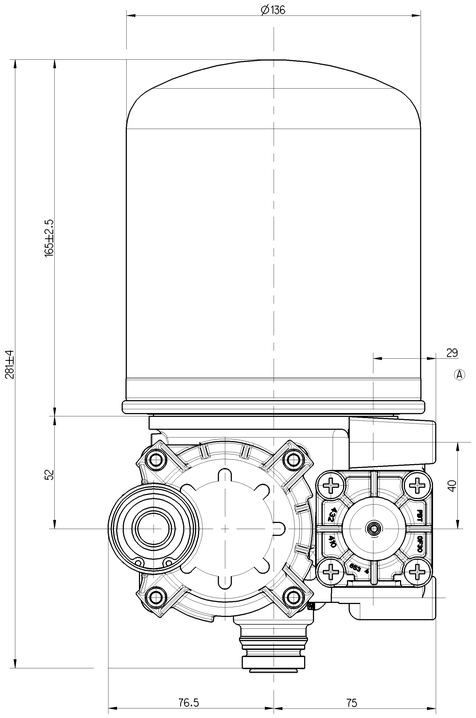
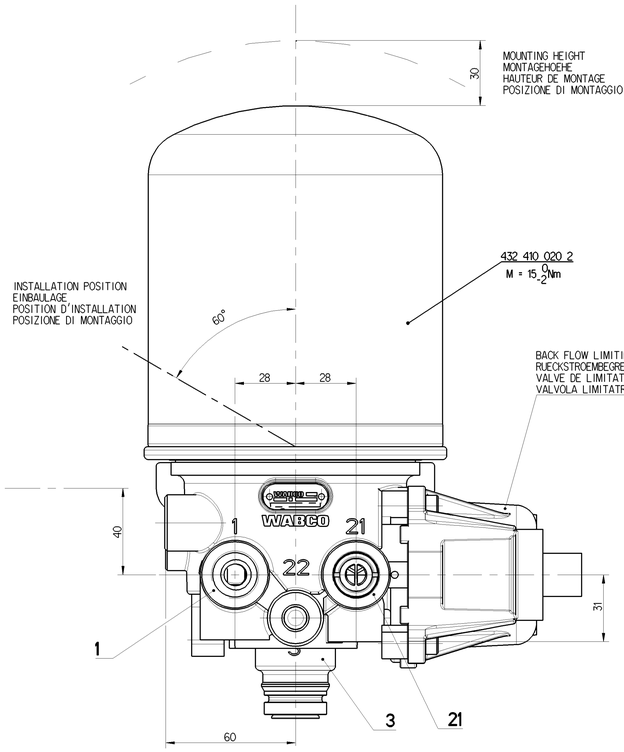
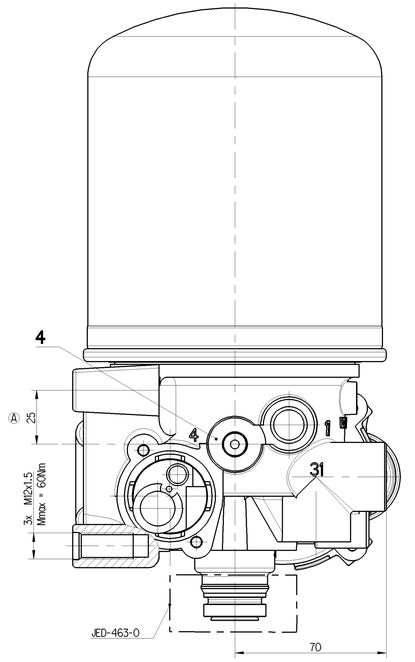
EXTERNAL SURFACE AEUSSERE OBERFLAECHE SURFACE EXTERIEURE SUPERFICIE ESTERNA	
I	JED-259
II	JED-256-1
III	JED-471 BLACK/SCHWARZ
IV	PLASTIC/KUNSTOFF
V	JED-260



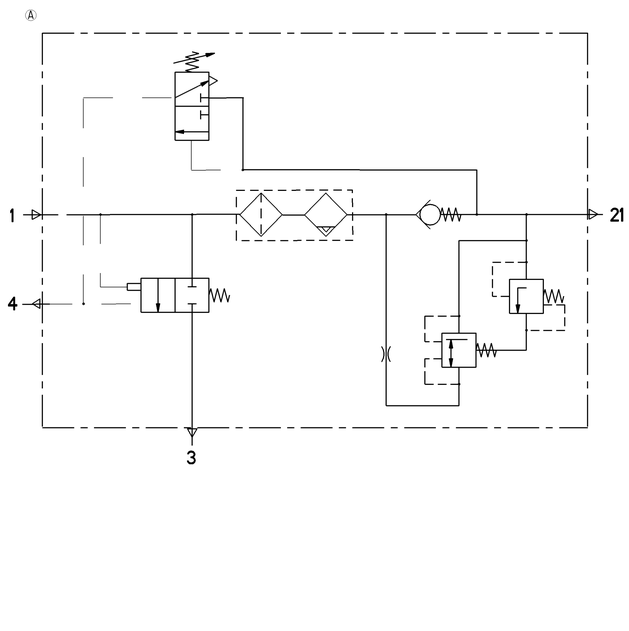


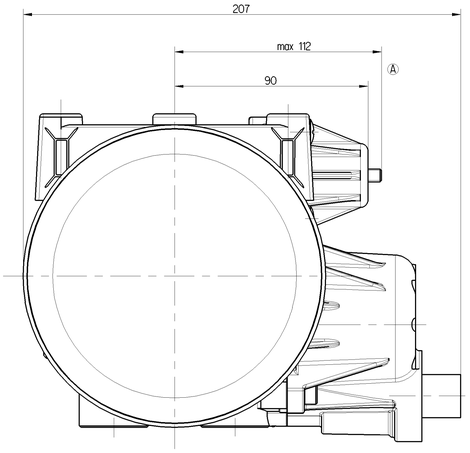


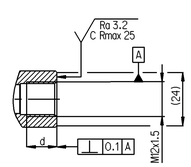


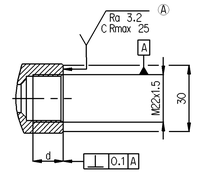
TECHNICAL DATA, TECHNISCHE DATEN, CARASTERISTIQUES TECHNIQUES, CARATTERISTICHE TECNICHE

THERMAL RANGE OF CONTINUOUS APPLICATION: TERMISCHER DAUERANWENDUNGSBERREICH: PLAGE DE TEMPERATURE EN UTILISATION CONTINUE: CAMPO DI APPLICAZIONE CONTINUA:	-40°C... +65°C
RESISTANCE TO HEAT: WAERMEBESTAENDIGKEIT: RESISTANCE A LA CHALEUR: RESISTANZA AL CALORE:	+80°C MAX
MEDIUM: COMPRESSED AIR MEDIUM: DRUCKLUFT FLUIDE: AIR COMPRIME FLUIDO: ARIA COMPRESSA	
WORKING PRESSURE: BETRIEBSDRUCK: PRESSION DE SERVICE: PRESSIONE D' ESERCIZIO:	Pe MAX+13 bar
MAX. PREMISSIBLE FREQUENCY MAX. ZULAESSIGE FREQUENZ MAX. ADMISSIBLE FREQUENZE MAX. AMMISIBLE FREQUENZA	50 Hz
MAX. PREMISSIBLE ACCELERATION MAX. ZULAESSIGE BESCHLNIGUNG ACCELERATION MAX. ADMISSIBLE ACCLERAZIONE MAX. AMMESA	Ⓐ ± 10x g
COMBINED UNLOADER: DRUCKREGLER: REGULATEUR DE PRESSION: GRUPPO DI REGULAZIONE:	
CUT OUT PRESSURE: ABSCHALTDRUCK: PRESSION D'OUVERTURE: PRESSIONE D'APERTURA:	11.0±0.2 bar
OPERATING RANGE: SCHALTSPANNE: PLAGE DE REGULATION: GAMMA DI REGULAZIONE:	0.7 $^{+0.6}_{0}$ bar
DYNAMIC PRESSURE OF SAFETY VALVE: STAUDRUCK DES SICHERHEITSVENTILES: PRESSION DYNAMIQUE DU SOUPAPE DE SECURITE: PRESSIONE DINAMICA DELLA VALVOLA DI SICUREZZA:	13 $^{+4}_{0}$ bar (BEI $\dot{V}n$=100dm^3/min.)
TORQUES FOR CONNECTIONS: ANZUNGSMOMENT FUER EINSCHRAUBSTUTZEN: COUPLE DE SARRAGE DES RACCORDS: COPPIA DI SERRAGGIO DEI RACCORDI:	M12x1.5: Mmax = 21 Nm M22x1.5: Mmax = 53 Nm
INSTALLATION POSITION AS DRAWN EINBAULAGE WIE GEZEICHNET POSITION D' INSTALLATION SUIVANT DESSIN POSIZIONE DI MONTAGGIO COME DISEGNATO	
BACK FLOW LIMITING VALVE: RUECKSTROEMBEGR. VENTIL: VALVE DE LIMITATION DE RETOUR: VALVOLA LIMITATRICE DI RITORNO:	0.3 ±0.05 bar









PORT ANSCHLUSS ORIFICE ORIFIZIO	FUNCTION FUNCTION FONCTION FUNZIONE	THREAD GEWINDE FILETAGE FILETTAURA
1	FROM THE COMPRESSOR VOM KOMPRESSOR PROVENANT DU COMPRESSEUR PROVENIENTE DEL COMPRESSORE	M22x1.5 d=15
21	TO THE RESERVOIRS ZU DEN LUFTBEHAEL TERN AUX RESERVOIR AL SERBATOII PER	M22x1.5 d=24.5
3	EXHAUST FOR COMPRESSED AIR ENTLUEFTUNG FUER DRUCKLUFT ECHAPPEMENT POUR AIR COMPRIME SCARICO PER AIRIA COMPRESSA	-
4	CONTROL PORT STEUERANSHLUSS ORIFICE DE COMMANDE ORIFIZIO DI COMANDO	M12x1.5 d=12

Die genannten Angaben sind nur zur Produktbeschreibung bestimmt und sind nicht als zugesicherte Eigenschaften im Rechtssinne zu verstehen. Sie befreien den Verwender nicht von eigenen Prüfungen und Versuchen. Es ist zu beachten, daß unsere Produkte einem natürlichen Verschleiß- und Alterungsprozeß unterliegen. Die Weitergabe sowie Vervielfältigung dieser Unterlage, Verwertung und Mitteilung ihres Inhalts ist untersagt, soweit nicht ausdrücklich zugestanden. Zuwiderhandlungen verpflichten zu Schadenersatz. Alle Rechte für den Fall der Patenterteilung oder Gebrauchsmuster-Eintragung vorbehalten.

The information contained in this document has been compiled for general purposes only. It should not be construed as guaranteed in the legal sense. It does not relieve the user of the responsibility to carry out his own tests and experiments. It should be noted that our products are subject to natural wear and aging processes. This document is not to be passed on, duplicated or used by anyone for any purpose other than its original one without authorization. Infringements will render the offender liable for damages. All rights reserved in the event of the grant of a patent or registration of a utility model or design.

Ces informations contenues dans ce document ne constituent que des indications générales. Elles ne peuvent pas être considérées comme garanties au sens juridique. Elles ne dispensent pas l'utilisateur de procéder à ses propres contrôles et essais. Il est à noter que nos produits sont soumis à l'usure naturelle et au vieillissement. Toute communication ou reproduction de ce document, toute exploitation de son contenu ou communication à des tiers sont interdites, sauf autorisation expresse. Tout contrevenant s'engage à réparer le préjudice causé. Droits réservés en cas de délivrance d'un brevet ou d'un modèle déposé.

Queste informazioni contenute in questo documento hanno solo scopo descrittivo. Non possono essere considerate garantite in senso giuridico. Non esonerano l'utilizzatore dall'effettuare controlli e prove di propria competenza. Si ricorda che i nostri prodotti sono soggetti a normale usura e processi di invecchiamento. Ogni trasmissione o riproduzione di questo documento, ogni sfruttamento del suo contenuto o comunicazione a terzi sono vietati, salvo autorizzazione espressa. Ogni trasgressore è tenuto al risarcimento dei danni. Tutti i diritti riservati in caso di concessione di brevetto o di registrazione di modello di utilità o di disegno o modello ornamentale.

General Specification: JED-334-0							Copyright WABCO®		WABCO	
Further Technical Data: Product Specification							Date	Signature		
Doc. Code: 035 Sheet: 1 To 4							Drawn 2014-09-19	Obuszynski	AIR DRYER LUFTTROCKNER DESSICATEUR ESSICATORE	
General Tolerances JED-261							Checked 2014-09-19	Lifer		
	Range of Nominal Dimensions (in mm)						Unit LITER			
Class 1)	≤ 50	> 50 ≤ 180	> 180 ≤ 400	> 400			Mass 4.95 kg	Scale 1:1	Material No.	Date of first issue 2012-04-11
Fine	0.5	1.0	1.5	2.0			Size A 0	CAD System CREO	432 415 015 0	Doc.Code 005 / Language ML / Sheet 1/1
Medium X	1.0	2.0	3.0	4.0	±5°		ECN No. 16315	Revise 5 x A	Techn. Resp. 5050	Replacement for
Coarse	2.0	3.5	5.0	6.5						
Tapped Holes acc. JED-152										
1) Tolerance Class Applied Grossmarked									100mm	